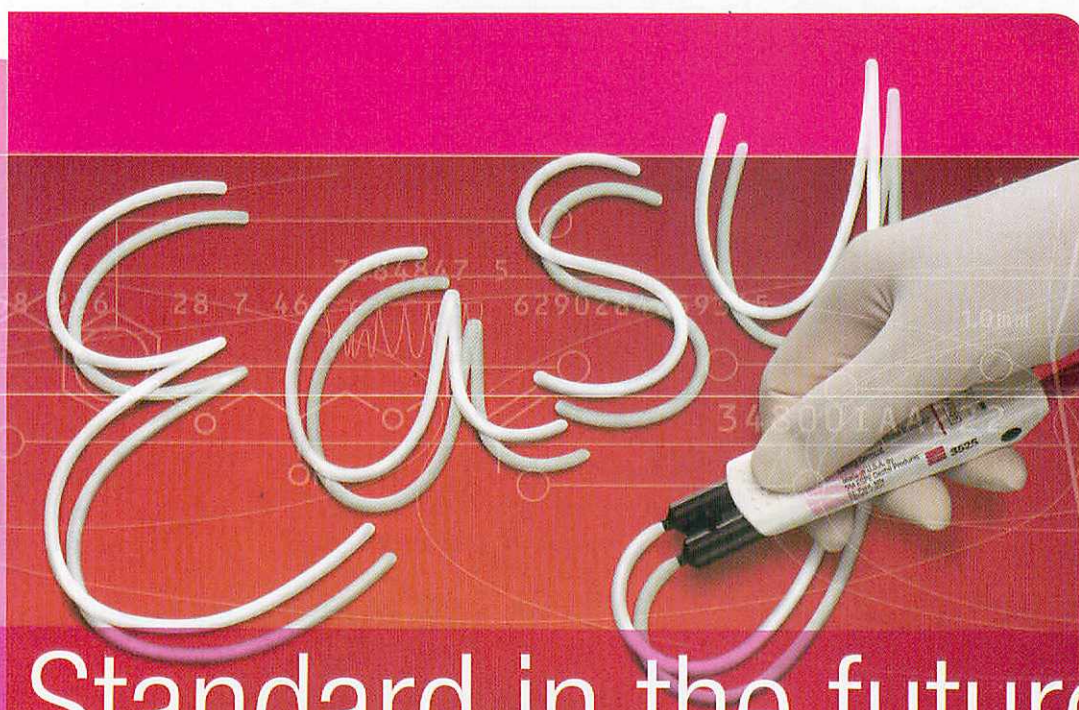


# Vitremer™ Paste Luting Cement

ビトレマー™ ペースト

合着用グラスアイオノマー系レジンセメント



Standard in the future is  
Easy & Speedy



**3M** ESPE



# 硬化時間がスピードアップ。ペーストタイプで、計量

## 当社従来品(粉・液タイプ)の準備時間(約30秒)と比べ1/3に短縮。

※(ビトレマー)ルーティングセメントを自社で測定。

ペーストタイプだから、誰にでもカンタンに計量・練和が可能。  
しかも、キャップを外してレバーを1〜2回押し(単冠クラウンの場合)、  
ペーストを練和紙に取り出すだけです。  
当社従来品よりも準備時間が約20秒短縮されました。

約80回  
クリック  
できます

| 症例      | クリック回数 |
|---------|--------|
| 小臼歯インレー | 1回     |
| 大臼歯インレー | 1〜2回   |
| クラウン    | 2回     |

クリック可能回数:80回/1本



- 水分の蒸発や乾燥を防ぐため、ペーストは使用直前に出してください。
- 使用後は直ちにクリッカー™ ディスペンサーの先端をガーゼで拭き、カチッと音がするまでキャップをしっかりとめてください。

キャップをしっかりと装着し、○の部分を押せば「カチッ」とロックされます。

当社従来品(粉・液タイプ)よりも  
硬化スピードがアップ。  
待ち時間を短縮します。

Step  
術式

写真提供  
●高橋デンタルオフィス 高橋 純一先生



A計量  
使用後は直ちにクリッカー™ ディスペンサーの  
先をガーゼで拭き取ってください。



B練和開始

作業時間の目安

準備時間 約10秒

練和開始

練和時間 約20秒

## 新感覚なミキシング

少し重めのペーストがフワッとクリーミーなムース状に変化します。

重

取り出したペーストを  
10回しっかりミキシング

少し重めのペーストがフワッと  
クリーミーなムース状に変化

さらに10回以上  
しっかりミキシング

軽

練り上がり(練和時間20秒)



500円玉位の大きさに  
練和するのがポイントです。





# ・練和が簡単です。

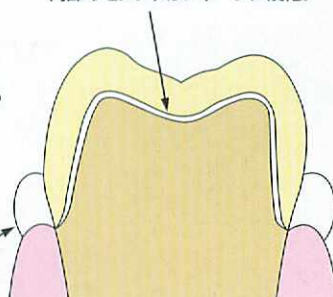
## 簡単な余剰除去。

余剰セメントの硬化前の拭き取り不要。  
セット後そのままカンタンに除去できます。

セメントの拭き取りによる  
セット直後の感水の恐れや、セメント取り残しによる  
歯周組織への影響が緩和されます。  
また、硬化後探針などでカンタンに除去できます。

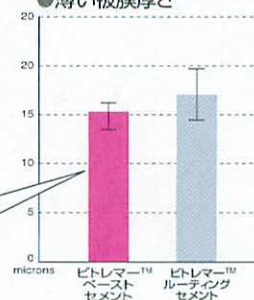
空気に触れている部分は  
セルフキュア反応が遅れるため、  
余剰除去がしやすい。

補綴物による空気からの遮断と  
口腔内の温度により、  
内部のセメントはシャープに硬化。



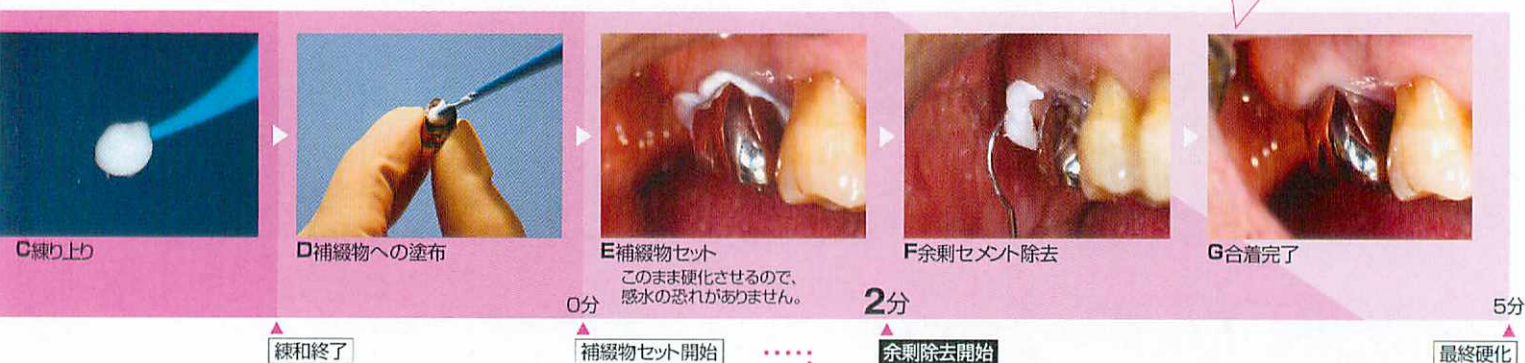
写真提供●榎屋歯科医院 榎屋 順一先生

### ●薄い被膜厚さ



薄い被膜厚さは補綴物の浮き上がりを抑え、合着精度の向上に貢献します。

メタルコアもセット後5分で再形成可能です。

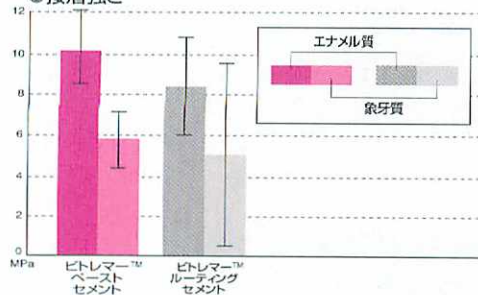


操作余裕時間は約2分30秒。ゆったり作業できます。→

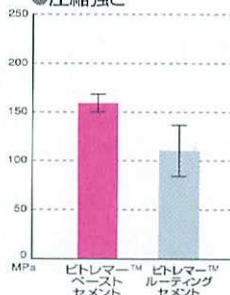
従来品の場合、  
ビトレマー™ ルーティングセメント約3分30秒～4分30秒後。  
ビトレマー™ ルーティングセメントファストセット約2分30秒～3分30秒後。

ジルコニアシリカフィラーを含み、さらに  
3Mテクノロジーにより、ポリマーの三次元網目構造を  
緻密化。物性も強化されました。

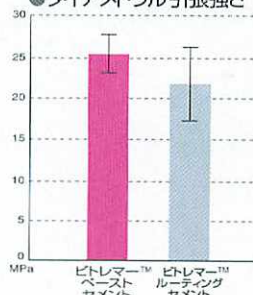
### ●接着強さ



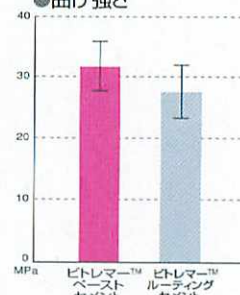
### ●圧縮強さ



### ●ダイアメトラル引張強さ



### ●曲げ強さ



### 適用症

- メタル製のクラウン、ブリッジの合着 (メタルボンドポーセレンを含む)
- メタルインレー、アンレーの合着
- ジルコニアやアルミナで作製されたオールセラミック修復物の合着
- 既製メタルポストおよび鑄造コアの合着





## ビトレマー™ ペースト スタンダードパック 3525J

### セット内容

●ビトレマー™ ペースト クリッカー™ ..... 2本  
ディスペンサー (11g)

●練板紙 ..... 2冊

希望医院価格 ¥12,000



## ビトレマー™ ペースト トライアルパック 3525JTK

### セット内容

●ビトレマー™ ペースト クリッカー™ ..... 1本  
ディスペンサー (11g)

●練板紙 ..... 1冊

希望医院価格 ¥6,800



## ビトレマー™ ペースト ジャンボパック 3525JB

### セット内容

●ビトレマー™ ペースト クリッカー™ ..... 5本  
ディスペンサー (11g)

●練板紙 ..... 2冊

希望医院価格 ¥27,500



表

裏

●残量が分かりやすい  
インジケーター付。

### 関連製品



## ビトレマー™ ルーティングセメント

グラスアイオノマー系レジンセメント

基本セット ..... ¥9,500

粉末補充品 ..... ¥5,350

液補充品 ..... ¥5,350



## ビトレマー™ ルーティングセメントファストセット

グラスアイオノマー系レジンセメント

基本セット ..... ¥9,500

粉末補充品 ..... ¥5,350

液補充品 ..... ¥5,350



## ケタック™ セム イージーミックス

グラスアイオノマーセメント

基本セット ..... ¥7,000

粉末補充品 ..... ¥5,950

液補充品 ..... ¥1,850



## リライエックス™ ユニセム クリッカー™

歯科接着用レジンセメント

A2ユニバーサル ..... ¥15,800

トランスルーセント ..... ¥15,800

A3オペーク ..... ¥15,800



## リライエックス™ ベニアセメント

歯科接着用レジンセメント

リライエックス™ ベニアセメントペースト

¥5,200 (3g)

関連製品

リライエックス™ トラインペースト

¥3,300 (2g)

## Lava™ Crowns and Bridges

### ラヴァ™ フレーム

歯科切削加工用セラミックス

ラヴァ™ フレームは高純度ジルコニアの  
オールセラミック用フレームワークです。



詳しくは ... [http://www.mmm.co.jp/hc/dental/campaign/lava\\_frame/index.html](http://www.mmm.co.jp/hc/dental/campaign/lava_frame/index.html)

販売名:ビトレマー ペースト 認証番号:218AKBZX00113000 一般的名称:歯科合着用グラスポリアルケノート系レジンセメント  
販売名:ビトレマー ルーティングセメント 認証番号:20700BZY00468000 一般的名称:歯科合着用グラスポリアルケノート系レジンセメント  
販売名:ビトレマー ルーティングセメントファストセット 認証番号:21200BZY00666000 一般的名称:歯科合着用グラスポリアルケノート系レジンセメント  
販売名:ケタック セム イージーミックス 認証番号:220AKBZX00138000 / 販売名:リライエックス ユニセム クリッカー 認証番号:219AKBZX00195000  
販売名:リライエックス ベニアセメントペースト 認証番号:21400BZX00487000 / 販売名:リライエックス トラインペースト 認証番号:21500BZX00212000 一般的名称:歯科用色調適合確認材料  
販売名:ラヴァ フレーム 認証番号:219AKBZX00071000 一般的名称:歯科用色調適合確認材料

3M, ESPE, Vitremer, ビトレマー, ケタック, クリッカーリライエックス, Lava, ラヴァは3M社またはその関連会社の商標です。

**3M ESPE**

スリーエムヘルスケア株式会社

歯科用製品事業部

〒158-8583

東京都世田谷区玉川台2-33-1

<http://www.mmm.co.jp/hc/dental>

Please Recycle. Printed in Japan

© 3M 2009. All rights reserved

DEN-472-D(041010)IT

当事業部取扱製品のお問い合わせは

3M ESPE コールセンター

**0120-332-329**

※受付時間/9:00~17:00 月~金(土・日・祝を除く)

※フリーダイヤルが繋がらない場合は、

03-3709-9739をご利用ください。